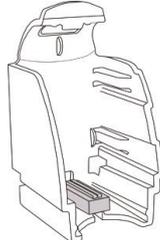
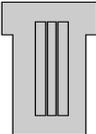
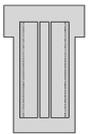
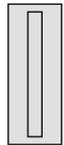


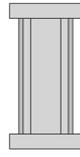
### D ACHTUNG! Vor Installation der Dichtung bitte sorgfältig lesen!

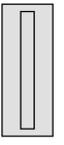
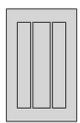
- Die CARTCLIP®s wurden entwickelt, um Inkjet-Tintenpatronen sicher zu versiegeln und sie bei Transport und Lagerung vor Austrocknung, Beschädigungen oder Verunreinigung zu schützen.
- Alle CARTCLIP®s werden zweiteilig unmontiert geliefert (1 Clip + 1 beschichtete Elastomer-Dichtung).
- Die grauen Dichtungen bestehen aus einem Basis-Elastomer mit einer tintenfreundlichen Spezialbeschichtung. Die Spezialbeschichtung hält die in den Düsen anstehende Tinte feucht und gewährleistet so ein sicheres Anschreiben der Patrone.
- Bitte installieren Sie die Dichtung stets mit sauberen und trockenen Händen wie auf den Abbildungen unten gezeigt.
- Vermeiden Sie jegliche Zusatzbehandlung der Dichtung (z. B. Waschen mit Löse- oder Reinigungsmitteln), da sonst die empfindliche Beschichtung zerstört werden kann.
- Halten Sie Clip und Dichtung bis zum Einsetzen der Patrone immer sauber und trocken.

### GB ATTENTION! Please read carefully before installing the seal!

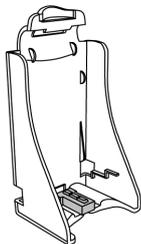
- The CARTCLIP®s have been developed to seal and to protect remanufactured ink jet cartridges from drying out, damages or pollution during transport and storing.
- All CARTCLIP®s are delivered unassembled (1 clip + 1 coated elastomer-seal).
- The grey seals consist of an elastomer in combination with a special ink-friendly coating on the surface of the seal. The specific coating keeps the ink in the nozzles moist and enables a smooth (re-) start of printing.
- Please always install the seals with clean and dry hands only as shown in the figures below.
- Avoid all additional treatment of the seal, i.e. cleaning with solvents or other cleaning solutions, as this may destroy the sensitive coating.
- Keep Clip and seal always clean and dry until the cartridge is installed.

<b>CartClip</b>	<b>Hewlett Packard</b>							
<b>4010 0032</b>	28/57/58/59	<b>4010 0032</b>	<b>4010 0040</b>	<b>4010 0042</b>		<b>4010 0063</b>	<b>4010 0041</b>	
<b>4010 0040</b>	100/343/348/351							
<b>4010 0041</b>	337/339/350	90700179B 90700209B 90700208B				907000240 90700214B		
<b>4010 0042</b>	27/56/336/338							
<b>4010 0063</b>	300/901/901XL							

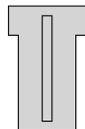
<b>CartClip</b>		<b>40100031</b>		<b>Für Lagerung und Versand der Patronen Typ 15 + 45 mit Pigmenttinten empfehlen wir, die Patronen auf den Kopf zu drehen, wie rechts gezeigt.</b>	
<b>4010 0031</b>	Hewlett Packard				
	15/45				
	Spot color				
			90700181B	<b>For storing and shipping of cartridges 15&amp;45 filled with pigment ink, we recommend to turn the cartridge on its head, as shown on the right side.</b>	

<b>CartClip</b>		<b>4010 0035</b>	<b>4010 0036</b>	<b>CartClip</b>		<b>4010 0044</b>		<b>4010 0045</b>
<b>4010 0035</b>	Lexmark			<b>40100044</b>				
<b>4010 0036</b>	16/17	90700196B 90700197B				90700240B		
<b>4010 0036</b>	26/27			<b>40100045</b>				
				Lexmark				
				32/82				
				33/83/88				

**CartClip**  
**4010 0033**  
**4010 0034**  
 Lexmark  
 50/70  
 20/60/80

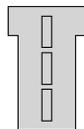


4010 0033

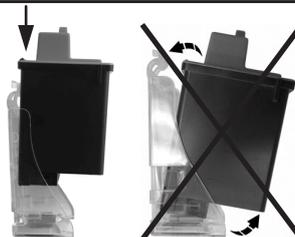


90700193B

4010 0034



90700194B



Setzen Sie die Patronen wie abgebildet ein!

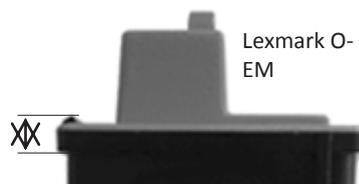
Install cartridge as shown in the figures!

**Für Recycler, die die Kappe ersetzen:**

Korrektes Maß ist wichtig für die Funktion des CARTCLIP®s!  
 Das abgebildete Maß muss nach Installation der Kappe **6 (-0,1) mm** betragen!

**For recyclers, who replace the cap:**

Correct measures are important for the CARTCLIP®'s function!  
 The measurement shown in the figure must be **6 (-0,1) mm** after installing the cap!



Produkte werden unmontiert geliefert: 1 Clip + 1 Dichtung. Dichtungen staubfrei und trocken lagern, vor Sonnenlicht schützen. Die abgebildeten Druckköpfe gehören nicht zum Lieferumfang. Anwendungen, Verwendungen und Verarbeitungen der bezogenen Waren sowie deren Prüfung auf ihre Eignung für die beabsichtigten Verfahren und Zwecke liegen ausschließlich in der Verantwortung des Käufers. Alle Marken in diesem Dokument sind eingetragene Warenzeichen ihrer jeweiligen Eigentümer und dienen nur zur Produktidentifizierung. CARTCLIP® ist ein eingetragenes Warenzeichen lizenziert für die BOWAJET GmbH. Fehler und Änderungen vorbehalten.

Products are delivered unassembled: 1 Clip + 1 Seal. Seals store free from dust and dry, protect from sunlight. The shown cartridges are not part of delivery! Applications, uses and processing of the purchased goods, as well as their examination for its suitability to the intended procedures and purposes, exclusively lie in the buyer's responsibility. All brand names mentioned in this document are trademarks of their respective owners, only used for identification purposes. CartClip® is a registered trademark licensed to BOWAJET GmbH, Germany. Subjects to change.